

پیام حزب التحریر-تانزانیا به ارتش‌های مسلمانان

(ترجمه)

حزب التحریر-تانزانیا در تاریخ 8 نوامبر 2024م، پس از نماز جمعه، تجمعات اعتراضی متعددی را در مکان‌های مختلف برگزار کرد تا به جنایات وحشیانه رژیم یهود اعتراض کرده و ارتش‌های مسلمان به‌ویژه در مصر، اردن، سوریه، ترکیه و عربستان سعودی را به اقدام فوری برای حمایت از مسلمانان غزه فراخواند.

این تجمعات اعتراضی در مناطق مختلفی از تانزانیا مانند زنگبار، موانزا و تانگا برگزار شد و بزرگ‌ترین تجمع در شهر دارالسلام، در بیرون مسجد کوآ بیمتموا در منطقه تاندیل صورت گرفت.

در این تجمع، رسانه‌های متعددی حضور داشتند و نماینده مطبوعاتی حزب التحریر-تانزانیا، آقای مسعود مسلم، پیام ویژه‌ای به ارتش‌های سرزمین‌های اسلامی ارسال کرد. وی در بخشی از پیام خود چنین گفت:

ای ارتش‌های سرزمین‌های اسلامی! غزه نابود شد و اکنون لبنان در حال تخریب است. پس تا چه زمانی منتظر می‌مانید تا پیش قدم شده و حمایت نظامی خود را ارائه دهید؟!

بیش از یک سال است که رژیم یهود، با حمایت کامل امریکا و دیگر کشورهای غربی، به ارتکاب جنایات وحشیانه نسل‌کشی و تخریب ساختمان‌ها و زیرساخت‌ها در غزه ادامه می‌دهد.

این دشمن نه تنها به ارتکاب چنین کشتارهایی در لبنان بسنده نکرده است، بلکه ایران و سوریه را نیز مورد حمله قرار می‌دهد. این چه ذلتی است که تمام امت اسلامی را در بر گرفته و شما هیچ اقدام ملموسی انجام نمی‌دهید؟!

در طول یک سال گذشته، شش سرزمین اسلامی مورد حمله قرار گرفته‌اند؛ فلسطین، لبنان، سوریه، ایران، عراق و یمن، و شما هم چنان غافل مانده‌اید.

این مسأله تنها دو جبهه دارد و سومی برای آن نیست: جبهه دشمنان اسلام و جبهه امت اسلامی. شما با کدام جبهه همراه خواهید شد و در کنار کدام یک خواهید ایستاد؟ آیا رابطه شما با امت اسلامی یک رابطه ایمانی بر اساس اسلام نیست؟ آیا تصور می‌کنید که دیگر سرزمین‌های اسلامی از حملات دشمنان ما در امان هستند؟ یا حتی گمان می‌کنید خود شما از این حملات در امان خواهید بود؟

گزارش‌ها حاکی از آن است که تعداد شهدای غزه به 43 هزار نفر رسیده است و طبق منابع دیگر این عدد به 200 هزار نفر نزدیک شده است. علاوه بر این، حدود 7 هزار نفر یا تعداد نامعلومی از افراد زیر آوار هستند و بیش از 100 هزار نفر مجروح شده‌اند؛ در حالی که بیش از 80 درصد از منازل تخریب شده است.

بازماندگان در غزه در همه جا سرگردان هستند؛ در حالی که توسط نظامیان رژیم یهود محاصره شده‌اند و اجازه دسترسی به کمک‌ها را ندارند. هیچ غذایی، هیچ آبی و هیچ خدمات پزشکی‌ای وجود ندارد. علاوه بر بمباران مداوم، آن‌ها از گرسنگی نیز می‌میرند. تقریباً تمامی بیمارستان‌ها و مراکز پزشکی تخریب شده‌اند. آیا این‌ها برادران و خواهران شما نیستند؟!

بیش از 60 مسجد تخریب شده است. بی تردید، این یک جنگ آشکار علیه اسلام است.

ای ارتش‌های سرزمین‌های اسلامی! چه افتخاری برای یک مسلمان بزرگ‌تر از پیروزی در میدان جهاد یا دستیابی به مقام شهادت است؟ آیا نمی‌دانید که ترک جهاد در چنین شرایطی از گناهان کبیره است؟

دشمن هم‌چنان تشنهٔ ریختن خون مسلمانان است و به تخریب ساختمان‌ها اکتفا نکرده، بلکه به بمباران خیمه‌ها و چادرهای که زنان و کودکان ضعیف و بازمانده به آن پناه برده‌اند نیز ادامه داده است.

ای ارتش‌های سرزمین‌های اسلامی! اگر شما از یاری برادران تان دست بکشید، به نظر شما چه کسی برای کمک برخواهد خاست؟ الله سبحانه و تعالی در قرآن می‌فرماید:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَا لَكُمْ إِذَا قِيلَ لَكُمْ أَنْفِرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَنْتَقَلْتُمْ إِلَى الْأَرْضِ أَرْضَيْتُمْ بِالْحَيَاةِ الدُّنْيَا مِنَ الْآخِرَةِ فَمَا مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا فِي الْآخِرَةِ إِلَّا قَلِيلٌ (۳۸) إِلَّا تَنْفَرُوا يُعَذِّبْكُمْ عَذَابًا أَلِيمًا وَيَسْتَبْدِلْ قَوْمًا غَيْرَكُمْ وَلَا تَضُرُّوهُ شَيْئًا وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ﴾ [توبه: 38 و 39]

ترجمه: ای مؤمنان! چرا هنگامی که به شما گفته می‌شود: (برای جهاد) در راه الله حرکت کنید، سستی می‌کنید و دل به دنیا می‌دهید؟ آیا به زندگی این جهان به جای زندگی آن جهان خوشنودید؟ (و فانی را بر باقی ترجیح می‌دهید؟ آیا سزد که چنین کنید؟) تمتع و کالای این جهان در برابر تمتع و کالای آن جهان، چیز کمی بیش نیست. اگر برای جهاد بیرون نروید، الله شما را (در دنیا با استیلاء دشمنان و در آخرت با آتش سوزان) عذاب دردناکی می‌دهد و (شما را نابود می‌کند و) قومی را جایگزینتان می‌سازد که جدای از شمایند (و پاسخگوی فرمان الله اند و در اسرع وقت دستور او را اجرا می‌نمایند. شما بدانید که با نافرمانی خود تنها به خویشتن زیان می‌رسانید) و هیچ زبانی به الله نمی‌رسانید (چرا که الله بی‌نیاز از همگان و دارای قدرت فراوان است) و الله بر هر چیزی توانا است (و از جمله بدون شما هم می‌تواند اسلام را پیروز گرداند و همچنین شما را از بین ببرد و دستهٔ فرمانبرداری را جانشین شما کند).

ای ارتش‌های سرزمین‌های اسلامی! از هیچ چیز نترسید؛ زیرا تمام امت اسلامی در کنار شما ایستاده است. بدون شک، سربازان و لشکریان الله سبحانه و تعالی از یاری و پیروزی برخوردار خواهند شد و این وعدهٔ الهی است که در قرآن چنین آمده است:

﴿وَإِنْ جُنَدْنَا لَهُمُ الْعَالِبُونَ﴾ [صافات: 173]

ترجمه: و لشکر ما حتما پیروز می‌شوند.

برگرفته از شمارهٔ 522 جریدهٔ الرايه

مترجم: محمد مزمل